

PROTOKÓŁ nr XV/07
obrad XV sesji Rady Miejskiej w Suwałkach
odbytej w dniu 17 października 2007 roku w godzinach od 15.30 do 19.20
w sali nr 26 Urzędu Miejskiego w Suwałkach, ul. Mickiewicza 1.

Obradom przewodniczył:

Włodzimierz Marczewski – przewodniczący Rady Miejskiej w Suwałkach.

Na 23 radnych ustawowego składu Rady Miejskiej w obradach uczestniczyło 23 radnych, w związku z powyższym istniało wymagane quorum do podejmowania prawomocnych uchwał.

Lista radnych stanowi *załącznik nr 1 do protokołu*.

Na sali obrad obecnych było ok. 50 osób.

W obradach uczestniczyli:

zastępcy prezydenta miasta, skarbnik miasta, naczelnicy niektórych wydziałów Urzędu Miejskiego, komendant miejski PSP, sędziowie Sądu Rejonowego w Suwałkach, sołtysi, przedstawiciele związków zawodowych, radia i prasy lokalnej.

Listy obecności stanowią *załączniki od nr 2 do nr 5 do protokołu*.

Ad pkt 1.

Otwarcie obrad.

Włodzimierz Marczewski otwierając obrady XV sesji Rady Miejskiej powitał Czesława Renkiewicza i Mariusza Klimczyka – zastępców prezydenta miasta, Wiesława Stelmacha – skarbnika miasta, Adama Karczewskiego – sekretarza miasta. Powitał panią Ewę Ornowską i Tomasza Uściłko – sędziów Sądu Rejonowego w Suwałkach.

Powitał dyrektorów, kierowników i prezesów miejskich jednostek organizacyjnych, sołtysów, przedstawicieli prasy, radia i telewizji, radców prawnych, naczelników i kierowników wydziałów Urzędu Miejskiego. Serdecznie i gorąco powitał radnych Rady Miejskiej, a także wszystkich obecnych na sali.

Podał, że na 23 radnych ustawowego składu Rady Miejskiej, w obradach bierze udział 23 radnych, w związku z czym istnieje wymagane quorum do podejmowania prawomocnych uchwał.

Włodzimierz Marczewski otworzył obrady XV Sesji Rady Miejskiej w Suwałkach.

Ad pkt. 2.

Przyjęcie wniosków do porządku obrad.

Włodzimierz Marczewski poinformował, że na pisemny wniosek prezydenta miasta Suwałk (*pismo z dnia 15.10.2007 r. – stanowi załącznik nr 6 do protokołu*)

rozszerza porządek obrad sesji o punkt o treści: „Rozpatrzenie projektu i podjęcie uchwały Rady Miejskiej w Suwałkach w sprawie zmian w budżecie miasta na 2007 rok” i wprowadza ten punkt jako nr 5. Kolejność pozostałych punktów ulega przesunięciu.

Radni nie wnieśli uwag i wniosków do porządku, w związku z tym **Włodzimierz Marczewski** stwierdził, że został przyjęty następujący porządek obrad XV sesji:

1. Otwarcie obrad.
2. Przyjęcie wniosków do porządku obrad.
3. Przyjęcie protokołu nr XIV/07 obrad sesji Rady Miejskiej w Suwałkach.
4. Interpelacje i zapytania radnych.
5. Rozpatrzenie projektu uchwały Rady Miejskiej w Suwałkach w sprawie zmian w budżecie miasta na 2007 rok.
6. Wybory ławników do:
 - Sądu Okręgowego w Suwałkach,
 - Sądu Okręgowego w Suwałkach – Wydziału Pracy i Ubezpieczeń Społecznych,
 - Sądu Rejonowego w Suwałkach,
 - Sądu Rejonowego w Suwałkach – Wydziału Pracy i Ubezpieczeń Społecznych,
7. Udzielenie odpowiedzi na interpelacje i zapytania radnych.
8. Wolne wnioski i oświadczenia radnych.
9. Zamknięcie obrad.

Ad pkt. 3.

Przyjęcie protokołu nr XIV/07 obrad sesji Rady Miejskiej w Suwałkach.

Włodzimierz Marczewski podał, że zgodnie z przepisami § 46 Statutu Miasta Suwałk protokół obrad XIV/07 sesji został sporządzony i wyłożony do wglądu radnym w siedzibie Biura Rady Miejskiej. Radni mogli zgłaszać poprawki lub uzupełnienia do tego protokołu, nie później niż w dniu poprzedzającym sesję Rady, na której następuje przyjęcie protokołu, czyli w dniu 16 października br. W wymienionym terminie do treści protokołu radni nie zgłosili wniosków, wobec czego protokół nr XIV/07 obrad sesji Rady Miejskiej w Suwałkach z dnia 26 września 2007 roku został przyjęty bez uwag.

Ad pkt. 4 – interpelacje i zapytania radnych.

Interpelacji i zapytań radni nie zgłosili.

Ad pkt. 5.

Rozpatrzenie projektu i podjęcie uchwały Rady Miejskiej w Suwałkach w sprawie zmian w budżecie miasta na 2007 rok.

Czesław Renkiewicz – odczytał wniosek o podjęcie uchwały – *załącznik nr 7 do protokołu.*

Zdzisław Siemaszko – przedstawił opinię Komisji Finansowo-Budżetowej – *załącznik nr 8 do protokołu.*

Radni nie wnieśli uwag do projektu uchwały.

Głosowanie projektu uchwały:

za przyjęciem uchwały głosowało - 19 radnych,

przeciw - 0,

wstrzymało się od głosu - 4 radnych,

Większością głosów została podjęta:

UCHWAŁA nr XIV/126/07

Rady Miejskiej w Suwałkach

z dnia 17 października 2007 roku

w sprawie zmian w budżecie miasta na 2007 rok.

Uchwała stanowi *załącznik nr 9 do protokołu.*

Ad pkt. 6.

Wybory ławników do:

- Sądu Okręgowego w Suwałkach,
- Sądu Okręgowego w Suwałkach – Wydziału Pracy i Ubezpieczeń Społecznych,
- Sądu Rejonowego w Suwałkach,
- Sądu Rejonowego w Suwałkach – Wydziału Pracy i Ubezpieczeń Społecznych,

Włodzimierz Marczewski poinformował, że 31 grudnia 2007 roku upłynie kadencja ławników Sądu Okręgowego i Sądu Rejonowego w Suwałkach.

Wiceprezes Sądu Okręgowego w Suwałkach Jacek Zbigniew Przygucki pismami poleconymi nr A.0160-3/07 z dnia 28 maja 2007 r. oraz 11 września 2007 r. podał do wiadomości Radzie Miejskiej w Suwałkach liczbę ławników, którą rada powinna wybrać na kadencję 2008-2011 w celu prawidłowego funkcjonowania sądów na obszarze właściwości Sądu Okręgowego w Suwałkach.

- do Sądu Okręgowego w Suwałkach 69 ławników, w tym do orzekania w Wydziale Pracy i Ubezpieczeń Społecznych – 6 ławników;

- do Sądu Rejonowego w Suwałkach 34 ławników, w tym do orzekania w Wydziale Pracy i Ubezpieczeń Społecznych – 16 ławników;

Sprawę wyboru ławników regulują przepisy rozdziału 7 ustawy z dnia 27 lipca 2001 r. – prawo o ustroju sądów powszechnych (Dz. U. z 2001 r. Nr 98, poz. 1070 i Nr 154, poz. 1787; z 2002 r. Nr 153, poz. 1271, Nr 213, poz. 1802, Nr 240, poz. 2052; z 2003 r. Nr 188, poz. 1838 i Nr 228, poz. 2256; z 2004 r. Nr 34, poz. 304, Nr 130, poz. 1376, Nr 185, poz. 1907, Nr 273, poz. 2702 i poz. 2703; z 2005 r. Nr 13, poz. 98, Nr 131, poz. 1102, Nr 167, poz. 1398, Nr 169, poz. 1410, poz. 1413 i poz. 1417, Nr 178, poz. 1479, Nr 249, poz. 2104; z 2006 r. Nr 144, poz. 1044 i Nr 218, poz. 1592 oraz z 2007 r. Nr 64, poz. 433, Nr 73, poz. 484, Nr 99, poz. 664, Nr 112, poz. 766, Nr 136, poz. 959, Nr 138, poz. 976) oraz przepisy rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 15 marca 2006 r. w sprawie szczegółowego trybu zgłaszania radom gmin kandydatów na ławników oraz wzoru karty zgłoszenia (Dz. U. Nr 50, poz. 370).

Wybory przygotowują gminy jako zadanie zlecone z zakresu administracji rządowej. W odpowiednim czasie podany był komunikat Prezydenta Miasta Suwałk w sprawie wyboru ławników przez radę Miejską w Suwałkach – komunikat był ogłoszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego, w Tygodniku Suwalskim, Radiu 5, w TV Suwałki.

Stosownie do przepisów art. 158 wymienionej ustawy ławnikiem może być wybrany ten, kto:

- posiada obywatelstwo polskie i korzysta z pełni praw cywilnych i obywatelskich,
- jest nieskazitelnego charakteru,
- ukończył 30 lat, a nie przekroczył 70 lat,
- jest zatrudniony lub zamieszkuje w miejscu kandydowania co najmniej od roku,
- jest zdolny, ze względu na stan zdrowia, do pełnienia obowiązków ławnika,
- posiada co najmniej wykształcenie średnie,

stosownie do art. 159 tej ustawy ławnikiem nie mogą być:

- osoby zatrudnione w sądach powszechnych i innych sądach oraz w prokuraturze,
- osoby wchodzące w skład organów, od których orzeczenia można żądać skierowania sprawy na drogę postępowania sądowego,
- funkcjonariusze Policji oraz inne osoby zajmujące stanowiska związane ze ściganiem przestępstw i wykroczeń,
- adwokaci i aplikanci adwokaccy,
- radcy prawni i aplikanci radcowscy,
- duchowni,
- żołnierze w czynnej służbie wojskowej,
- funkcjonariusze Służby Więziennej,
- radni gminy, w której rada dokonuje wyboru ławników,
- nie można być ławnikiem jednocześnie w więcej niż jednym sądzie.

Kandydatów na ławników mogli zgłaszać radzie:

- prezesi sądów,
- stowarzyszenia,
- organizacje związkowe,
- organizacje pracodawców oraz inne organizacje zarejestrowane na podstawie przepisów prawa, z wyłączeniem partii politycznych,

- co najmniej dwudziestu pięciu obywateli mających czynne prawo wyborcze i zamieszkujących stale na danym terenie.

Kandydatów na ławników do orzekania w sprawach z zakresu prawa pracy mogły zgłaszać związki zawodowe oraz organizacje pracodawców.

Zgłoszenia od uprawnionych podmiotów były przyjmowane do dnia 30 czerwca 2007 roku w Biurze Rady Miejskiej.

W ustawowym terminie wpłynęła następująca liczba zgłoszeń:

- do Sądu Okręgowego w Suwałkach – 77 zgłoszeń, a do Wydziału Pracy i Ubezpieczeń Społecznych – 7 zgłoszeń,
- do Sądu Rejonowego w Suwałkach – 99 zgłoszeń, a do Wydziału Pracy i Ubezpieczeń Społecznych – 10 zgłoszeń.

Zgłoszenia zostały uporządkowane alfabetycznie i na ich podstawie sporządzono wykazy, które zostały przekazane do właściwego organu Policji w celu zasięgnięcia informacji o zgłoszonych kandydatach.

Przewodniczący Rady przypomniał, że Rada Miejska na sesji w dniu 29 sierpnia 2007 roku uchwałą nr XII/120/07 powołała zespół do zaopiniowania kandydatów na ławników. Przewodniczącym Zespołu został wybrany radny Ryszard Ołów.

Ryszard Ołów przedstawił opinię wraz z wnioskiem o wykreślenie z wykazu zgłoszeń i nie umieszczanie na kartach do głosowania kandydatów, którzy nie spełniają warunków ustawowych – opinia stanowi *załącznik nr 10 do protokołu*.

Głosowanie:

za przyjęciem wniosku Zespołu głosowało – 23 radnych,
przeciw – 0,
wstrzymało się – 0.

Wniosek Zespołu do zaopiniowania kandydatów na ławników został przyjęty jednogłośnie.

Włodzimierz Marczewski – zgodnie z przepisami art. 160 ust. 1 cytowanej ustawy – prawo o ustroju sądów powszechnych, wyboru ławników dokonuje rada w głosowaniu tajnym. W materiałach sesyjnych został przesłany projekt Regulaminu (stanowi *załącznik nr 11 do protokołu*) głosowania wyboru ławników do Sądu Okręgowego w Suwałkach, Sądu Rejonowego w Suwałkach oraz wydziałów pracy i ubezpieczeń społecznych w tych sądach.

Przewodniczący Rady zapytał, czy radni mają uwagi do przesłanego projektu Regulaminu.

Radni nie wnieśli uwag i zapytań do projektu Regulaminu.

Włodzimierz Marczewski podał, że w dniu dzisiejszym wpłynęła rezygnacja kandydata na ławnika do Sądu Rejonowego Józefa Danilewicz (pismo z rezygnacją

stanowi *załącznik nr 12 do protokołu*). Z tego powodu zgłosił wniosek o nie umieszczanie na karcie do głosowania nr 3 nazwiska wymienionego kandydata i przyjęcie poprawki w projekcie Regulaminu. Na karcie do głosowania nr 3 znajdzie się 96 imion i nazwisk. Należy dokonać obowiązkowego skreślenia minimum 78 imion i nazwisk kandydatów, jeżeli skreślić będzie mniej niż 78 lub jeżeli będą skreślone wszystkie imiona i nazwiska – głos będzie nieważny. Taka poprawka zostanie naniesiona do projektu Regulaminu. Zaproponował przegłosowanie w pierwszej kolejności wniosku o wykreślenie Józefa Danilewicza z karty do głosowania nr 3, a następnie przyjęcie Regulaminu z poprawką.

Za przyjęciem wniosku o wykreślenie Józefa Danilewicza	– 23 radnych,
przeciw	– 0,
wstrzymało się	– 0.

Wniosek został przyjęty jednogłośnie.

Radni nie zgłosili innych wniosków do projektu Regulaminu.

Za przyjęciem Regulaminu głosowało	– 23 radnych,
przeciw	– 0,
wstrzymało się	– 0.

Rada Miejska jednogłośnie przyjęła Regulamin głosowania wyboru ławników do Sądu Okręgowego w Suwałkach, Sądu Rejonowego w Suwałkach oraz wydziałów pracy i ubezpieczeń społecznych w tych sądach – Regulamin stanowi *załącznik nr 13 do protokołu*.

Włodzimierz Marczewski – zgodnie z przyjętym Regulaminem należy powołać Komisję Skrutacyjną. Poprosił o zgłaszanie kandydatów.

Andrzej Turowski zgłosił kandydaturę **Sławomira Jana Szeszkę**,
Ewa Beata Sidorek zgłosiła kandydaturę **Romana Dębskiego**,
Mieczysława Gajewska kandydaturę **Ryszarda Perkowskiego**,
Anna Ruszewska zgłosiła kandydaturę **Lechosława Bołtrukanis**,
Tadeusz Zamaro zgłosił kandydatury **Ryszarda Ołowia i Bożeny Dunat**,
Andrzej Matusiewicz zgłosił kandydaturę **Grzegorza Gorlo**.

Zgłoszeni wyrazili zgodę na kandydowanie.

Do składu Komisji Skrutacyjnej zostali zgłoszeni następujący kandydaci:

- 1/ Sławomir Szeszko,
- 2/ Roman Dębski,
- 3/ Ryszard Perkowski,
- 4/ Lechosław Bołtrukanis,
- 5/ Ryszard Ołów,

6/ Bożena Dunat,
7/ Grzegorz Gorlo.

Głosowanie składu imiennego Komisji Skrutacyjnej:

za powołaniem Komisji Skrutacyjnej w podanym składzie głosowało – 23 radnych,
przeciw – 0,
wstrzymał się – 0.

Rada Miejska powołała Komisję Skrutacyjną jednogłośnie.

Tadeusz Zamaro zgłosił kandydaturę Bożeny Dunat na przewodniczącą Komisji Skrutacyjnej.

Za powołaniem Bożeny Dunat na przewodniczącą Komisji głosowało – 22 radnych,
przeciw – 0,
wstrzymał się – 1 radny,
Rada Miejska większością głosów powołała Bożenę Dunat na przewodniczącą Komisji Skrutacyjnej.

Przerwa w obradach – Komisja Skrutacyjna przygotowała karty do głosowania.

Po przerwie:

głosowanie tajne –

Komisja Skrutacyjna rozdała radnym, według listy imiennej – 4 karty do głosowania, które stanowią *załączniki od nr 14 do nr 17 do protokołu*.

W trakcie głosowania radny **Zdzisław Koncewicz** zauważył błędnie wydrukowane nazwisko na karcie do głosowania nr 3 – poz. nr 82 zapisane zostało „Urbanowska Halina” a powinno być: „Urbanowicz Halina”.

Włodzimierz Marczewski poprosił panią mecenas Annę Motuk o rozstrzygnięcie w kwestii sprostowania pomyłki.

Anna Motuk uznała, że właściwe będzie wycofanie błędnie wydrukowanej karty nr 3, naniesienie przez Komisję Skrutacyjną poprawki i wydrukowanie poprawnie brzmiącego nazwiska na karcie, przygotowanie odpowiedniej liczby karty nr 3 i ponowne rozdanie radnym. Karty z błędem Komisja Skrutacyjna powinna zniszczyć komisyjnie.

Komisja Skrutacyjna zebrała od radnych, według imiennej listy, kartę do głosowania nr 3, sprawdziła i przeliczyła karty – oświadczyła, że jest ich 23.

Włodzimierz Marczewski ogłosił przerwę w obradach, a Komisja Skrutacyjna opuściła salę obrad, aby przygotować kartę nr 3 do głosowania oraz dokonać fizycznego zniszczenia 23 kart do głosowania nr 3.

Po przerwie:

Bożena Dunat oświadczyła, że Komisja Skrutacyjna zniszczyła 23 karty z błędnie wydrukowanym nazwiskiem i przygotowała właściwą kartę w liczbie 23 sztuki. Komisja Skrutacyjna rozdała radnym, według listy imiennej – po jednej karcie nr 3 z kandydatami na ławników do Sądu Rejonowego w Suwałkach – karta stanowi **załącznik nr 18 do protokołu**.

Po przeprowadzeniu tajnego głosowania nastąpiła przerwa w obradach, podczas której Komisja Skrutacyjna dokonała przeliczenia głosów i sporządziła protokoły – 4 sztuki.

Po przerwie:

Bożena Dunat – przewodnicząca Komisji Skrutacyjnej odczytała protokoły Komisji w sprawie wyboru ławników do:

1. Sądu Rejonowego w Suwałkach – **załącznik nr 19 do protokołu**.
2. Sądu Rejonowego w Suwałkach Wydziału Pracy i Ubezpieczeń Społecznych – **załącznik nr 20 do protokołu**,
3. Sądu Okręgowego w Suwałkach Wydziału Pracy i Ubezpieczeń Społecznych – **załącznik nr 21 do protokołu**,

Ryszard Olów – członek Komisji Skrutacyjnej odczytał protokół Komisji w sprawie wyboru ławników do Sądu Okręgowego w Suwałkach – **zał. nr 22 do protokołu**.

Bożena Dunat poinformowała, że nie dokonano wyboru wszystkich ławników, zgodnie z limitem, do Sądu Rejonowego w Suwałkach, ponieważ dwie osoby otrzymały tę samą liczbę głosów – po 7.

Włodzimierz Marczewski nawiązując do punktu nr 12 przyjętego Regulaminu wyboru ławników zaproponował, aby Komisja Skrutacyjna przygotowała kartę nr 5 do głosowania w sprawie wyboru ławników do Sądu Rejonowego umieszczając w porządku alfabetycznym dwa nazwiska i imiona kandydatów, którzy otrzymali jednakową liczbę głosów. Należy dokonać wyboru jednej osoby, dlatego aby głos był ważny, na karcie trzeba skreślić poziomo przynajmniej jedno nazwisko.

Radni bez uwag przyjęli propozycję Przewodniczącego Rady Miejskiej, wobec czego **Włodzimierz Marczewski** ogłosił przerwę w obradach, a Komisja Skrutacyjna opuściła salę obrad, aby przygotować kartę nr 5 do głosowania.

Przerwa w obradach – Komisja Skrutacyjna przygotowała karty do głosowania.

Po przerwie: Komisja Skrutacyjna, według listy imiennej, rozdała radnym kartę do głosowania nr 5 – karta stanowi **załącznik nr 23 do protokołu**.

Po przeprowadzeniu tajnego głosowania nastąpiła przerwa w obradach, podczas której Komisja Skrutacyjna dokonała przeliczenia głosów i sporządziła protokół.

Po przerwie:

Bożena Dunat – przewodnicząca Komisji Skrutacyjnej odczytała dodatkowy protokół głosowania w sprawie wyboru ławników do Sądu Rejonowego w Suwałkach – *załącznik nr 24 do protokołu.*

Włodzimierz Marczewski stwierdził, że konsekwencją przeprowadzonych wyborów są 4 uchwały:

**Uchwała nr XV/127/07
z dnia 17 października 2007 roku
w sprawie wyboru ławników do Sądu Okręgowego w Suwałkach.**
Uchwała stanowi *załącznik nr 25 do protokołu.*

**Uchwała nr XV/128/07
z dnia 17 października 2007 roku
w sprawie wyboru ławników do Sądu Okręgowego w Suwałkach Wydziału
Pracy i Ubezpieczeń Społecznych.**
Uchwała stanowi *załącznik nr 26 do protokołu.*

**Uchwała nr XV/129/07
z dnia 17 października 2007 roku
w sprawie wyboru ławników do Sądu Rejonowego w Suwałkach,**
Uchwała stanowi *załącznik nr 27 do protokołu.*

**Uchwała nr XV/130/07
z dnia 17 października 2007 roku
w sprawie wyboru ławników do Sądu Rejonowego w Suwałkach Wydziału Pracy
i Ubezpieczeń Społecznych,**
Uchwała stanowi *załącznik nr 28 do protokołu.*

Włodzimierz Marczewski poinformował, że listy wybranych ławników wraz z dotyczącymi ich danymi do końca października zostaną przesłane prezesom właściwych sądów.

Ad pkt. 7.

Udzielenie odpowiedzi na interpelacje i zapytania radnych.

Interpelacji i zapytań radni nie zgłosili.

Ad pkt. 8.

Wnioski i oświadczenia radnych.

Włodzimierz Marczewski poinformował, że na XVI sesji Rady Miejskiej w dniu 31 października 2007 roku będzie rozpatrywany punkt dotyczący projektu uchwały Rady Miejskiej w Suwałkach w sprawie studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Suwałki – załącznik do projektu uchwały jest obszerny – liczy 123 strony i dlatego zaproponował, aby tego materiału nie wysyłać radnym w wersji papierowej, ale żeby zainteresowani zapoznali się z dokumentem na stronie <http://bip.um.suwalki.pl> Prawo miejscowe – Uchwały Rady Miejskiej – projekty uchwał (w tym projekt uchwały o wymienionym tytule).

Radni nie zgłosili sprzeciwu i przyjęli propozycję przewodniczącego Rady.

Ad pkt. 9.

Zamknięcie obrad.

Włodzimierz Marczewski poinformował, iż kolejna XVI sesja odbędzie się 31 października 2007 r. – w sali obrad Urzędu Miejskiego (nr 26) przy ulicy Mickiewicza 1 i poświęcona będzie tematowi wynikającemu z przyjętego planu pracy Rady Miejskiej, tematowi niezrealizowanym oraz ewentualnie rozpatrzeniu projektów uchwał wynikających z bieżącej pracy Prezydenta Miasta.

Kończąc obrady XV sesji Rady Miejskiej przewodniczący serdecznie podziękował przybyłym za uczestnictwo w sesji, a radnym za aktywny udział w obradach.

Włodzimierz Marczewski stwierdził zamknięcie obrad XV sesji Rady Miejskiej w Suwałkach.

Na tym protokół zakończono.

Protokołowała:

Anna Prusinowska
podinspektor BRM

Przewodniczący
Rady Miejskiej w Suwałkach

Włodzimierz Marczewski